

# Haushaltsplan

über die

## Provinzialmuseen zu Bonn und Trier

für das Rechnungsjahr

vom 1. April 1920 bis 31. März 1921.

---

Hierbei eine Gehaltsnachweisung, Beiheft, in dem die Dienstehkommen der Beamten nach der neuen Befoldungsordnung angegeben sind.

---

Titel Nr.	Einnahme.	Vorschlag		Betrag	
		bei	bei	für	für
		Provinzial-	Provinzial-	den	den
		ausschusses.	ausschusses.	Budget-	Budget-
		1919.	1919.	1919.	1919.
I.	Vom Grundeigentum: Museum in Trier . . . . .	30	10		
	Summe Titel I für sich.	30	10		
II.	Zuschüsse aus Staats- und Provinzialmitteln:				
	a. aus Staatsmitteln . . . . .	12 000	12 000		
	b. aus Provinzialmitteln . . . . .	151 490	128 035		
	Summe Titel II.	163 490	140 035		
III.	Einnahmen aus den Museen:				
1	Eintrittsgeld				
	a. in Bonn (1919: 100 RM) . . . . . 350 RM.				
	b. in Trier einschl. des Ausgrabungsfeldes in St. Barbara (1919: 500 RM) . . . . . 500 „	850	600	350	—
2	Verkauf von Führern, Lichtbildern und Dubletten				
	a. in Bonn (früher 600 RM) . . . . . 1000 RM.				
	b. in Trier ( „ 50 „ ) . . . . . 400 „	1 400	650	750	—
3	Entschädigung der Stadt Bonn für die Unterbringung und Bewahrung der Befendonfschen Gemäldesammlung . . .	7 000	7 000	—	—
	Summe Titel III.	9 250	8 250	1 000	—
	<b>Wiederholung.</b>				
I.	Vom Grundeigentum . . . . .	30	10	20	—
II.	Zuschüsse aus Staats- und Provinzialmitteln . . . . .	163 490	140 035	23 455	—
III.	Aus eigenem Erwerb und an unvorhergesehenen Einnahmen	9 250	8 250	1 000	—
	Summe der Einnahme	172 770	148 295	24 475	—

Titel Nr.		Einnahme.				Vorschlag				Betrag				Bemerkungen.
		bei		bei		für		für		den		den		
		Provinzial-		Provinzial-		den		den		Budget-		Budget-		
		ausschusses.		ausschusses.		Budget-		Budget-		1919.		1919.		
		1919.		1919.		1919.		1919.		1919.		1919.		
I.	Vom Grundeigentum: Museum in Trier . . . . .	30	10			20	—	—	—	20	—	—	—	Erlöse aus verkauften Leu von den Wöhlungen des Ausgrabungsfeldes in St. Barbara.
	Summe Titel I für sich.	30	10			20	—	—	—	20	—	—	—	
II.	Zuschüsse aus Staats- und Provinzialmitteln:													
	a. aus Staatsmitteln . . . . .	12 000	12 000			—	—	—	—	—	—	—	—	
	b. aus Provinzialmitteln . . . . .	151 490	128 035			23 455	—	—	—	23 455	—	—	—	
	Summe Titel II.	163 490	140 035			23 455	—	—	—	23 455	—	—	—	
III.	Einnahmen aus den Museen:													
1	Eintrittsgeld													
	a. in Bonn (1919: 100 RM) . . . . . 350 RM.													
	b. in Trier einschl. des Ausgrabungsfeldes in St. Barbara (1919: 500 RM) . . . . . 500 „	850	600			350	—	—	—	350	—	—	—	
2	Verkauf von Führern, Lichtbildern und Dubletten													
	a. in Bonn (früher 600 RM) . . . . . 1000 RM.													
	b. in Trier ( „ 50 „ ) . . . . . 400 „	1 400	650			750	—	—	—	750	—	—	—	
3	Entschädigung der Stadt Bonn für die Unterbringung und Bewahrung der Befendonfschen Gemäldesammlung . . .	7 000	7 000			—	—	—	—	—	—	—	—	
	Summe Titel III.	9 250	8 250			1 000	—	—	—	1 000	—	—	—	
	<b>Wiederholung.</b>													
I.	Vom Grundeigentum . . . . .	30	10			20	—	—	—	20	—	—	—	
II.	Zuschüsse aus Staats- und Provinzialmitteln . . . . .	163 490	140 035			23 455	—	—	—	23 455	—	—	—	
III.	Aus eigenem Erwerb und an unvorhergesehenen Einnahmen	9 250	8 250			1 000	—	—	—	1 000	—	—	—	
	Summe der Einnahme	172 770	148 295			24 475	—	—	—	24 475	—	—	—	

Titel	Nr.	Ausgabe.	Vorschlag		Betrag für das	
			des	Provincial-	für das	Rechnungs-
			ausschusses.	auschusses.	Jahr 1923.	
			M.	„	M.	„
I.		<b>Bezahlungen.</b>				
	1	Für die Direktoren der Museen in Bonn und Trier Gehälter und Wohnungsgeldzuschuß (920 bzw. 800 RM) . . .	15 820	—	15 820	—
	2	Für drei Directorialassistenten der Museen in Bonn und Trier Gehälter und Wohnungsgeldzuschuß (920 bzw. 800 RM.)	12 520	—	12 020	—
	3	Für zwei technische Assistenten der Museen in Bonn und Trier Gehälter und Wohnungsgeldzuschuß (630 bzw. 520 RM.)	8 950	—	8 800	—
	4	Für den Hausmeister des Museums in Bonn Gehalt . . . Außerdem Wohnung, Heizung und Beleuchtung.	1 500	—	1 425	—
	5	Für den Hausmeister des Museums in Trier Gehalt . . . Außerdem Wohnung, Heizung und Beleuchtung.	1 500	—	—	—
		Summe Titel I.	40 290	—	38 065	—
II.		<b>Andere persönliche Ausgaben.</b>				
		Für technische Hilfskräfte bei den Museen in Bonn und Trier	15 100	—	8 700	—
		Summe Titel II. für sich.				
III.		<b>Sächliche und sonstige Ausgaben.</b>				
	1	Für Anläufe, Untersuchungen, Ausgrabungen und Unterhaltungsarbeiten:				
		a. für das Museum in Bonn . . . . .	3 500	—	—	—
		b. „ „ „ „ Trier . . . . .	3 500	—	—	—
		Summe III.	7 000	—	7 000	—
		Zu übertragen	7 000	—	7 000	—

Witkin jetzt		Bemerkungen.
mehr	weniger	
M.	„	
		<b>Vorbemerkung.</b> Die Zahlungen erfolgen (abgesehen von den Gehaltszahlungen unter Titel I Nr. 1—4) gemäß § 11 des Reglements über die Leitung und Verwaltung der Provinzialmuseen auf Kommandierung der Treibkassen. Die unter dem Abschnitt „Bezahlungen“ aufgeführten Positionen haben sich infolge der vom erweiterten, mit Landtagsbeschluss ausgeschalteten Provinzialausschuss in der Sitzung vom 30. Juni 1920 beschlossenen Besoldungsreform geändert. Es wird hierüber auf die als Beleg beigelegte Besoldungsrechnung Bezug genommen; die in dieser Nachweisung aufgeführten Stellen und Besoldungen sind als maßgebend anzusehen. Die sich nach dem Besoldungsbeleg gegenüber den hiermit eingestellten Summen ergebenden Mehrbeträge werden, soweit sie nicht aus Mehrerlösen oder Wiedereinzugabern dieses Haushaltsplans bestritten werden können, aus den im Haupt-Haushaltsplan zur Durchführung der Besoldungsreform vorgesehenen Mitteln gedeckt.
2 225	—	
6 400	—	Der höhere Betrag reicht nicht aus.
—	—	Ueber die Verwendung beschließt die Museumkommission gemäß § 9 des Reglements.

Titel.	Nr.	Ausgabe.	Vorschlag		Betrag	
			bei	Provinzial-	für das	Rechnungs-
			Provinzial-	ausgaben-	Rechnungs-	jahr 1919.
			M.	fl.	M.	fl.
III.		Uebertrag	7 000	—	7 000	—
	2	Für größere Untersuchungen und Ausgrabungen für beide Museen gemeinschaftlich, ohne Rücksicht auf das Gebiet, welches sie berühren . . . . .	5 000	—	5 000	—
	3	Für kleine Ankäufe und für kleine, die Sammlungen betreffende Ausgaben sowie für kleinere unvorhergesehene Versuchsgrubungen, bis zur Höhe von 150 RM. zur Verfügung der Direktoren a. für das Museum in Bonn . . . . . 4000 RM. b. „ „ „ „ Trier . . . . . 4000 „	8 000	—	8 000	—
	4	Für größere Ankäufe für die beiden Provinzialmuseen zur Verfügung des Landeshauptmanns . . . . . (Der bei dieser Position am Jahreschlusse verbleibende Bestand wird in gleicher Verwendung in das folgende Jahr übertragen.)	12 000	—	12 000	—
	5	Für Aufstellung und Unterhaltung der Sammlungen, Fertigstellung des Katalogs und für Verpackungskosten: a. für das Museum in Bonn . . . . . 4000 RM. b. „ „ „ „ Trier . . . . . 4900 „	8 900	—	8 900	—
	6	Für die Anlegung, Unterhaltung und Vermehrung einer Bücherei: a. für das Museum in Bonn . . . . . 1500 RM. b. „ „ „ „ Trier . . . . . 2500 „	4 000	—	4 000	—
	7	Für Aufsicht und Reinigung der Museen, Löhne: a. in Bonn . . . . . 8000 RM. b. in Trier . . . . . 5000 „	13 000	—	10 950	—
	8	Für Heizung, Beleuchtung, Wasserleitung, Versicherung, Steuern und Unterhaltung der gärtnerischen Anlagen: a. für das Museum in Bonn . . . . . 15 000 RM. b. „ „ „ „ Trier . . . . . 15 000 „	30 000	—	26 000	—
		In übertragen	87 900	—	81 850	—

Titel.	Nr.	Ausgabe.	Vorschlag				Bemerkungen.
			Widm. jetzt		Rechnungs-		
			mehr	weniger	mehr	weniger	
			M.	fl.	M.	fl.	
		Uebertrag	—	—	—	—	
	2	Für größere Untersuchungen und Ausgrabungen für beide Museen gemeinschaftlich, ohne Rücksicht auf das Gebiet, welches sie berühren . . . . .	—	—	—	—	Ueber diesen Betrag stellt die Museumskommission gemäß § 9 des Reglements einen Verwendungszweck auf.
	3	Für kleine Ankäufe und für kleine, die Sammlungen betreffende Ausgaben sowie für kleinere unvorhergesehene Versuchsgrubungen, bis zur Höhe von 150 RM. zur Verfügung der Direktoren a. für das Museum in Bonn . . . . . 4000 RM. b. „ „ „ „ Trier . . . . . 4000 „	—	—	—	—	
	4	Für größere Ankäufe für die beiden Provinzialmuseen zur Verfügung des Landeshauptmanns . . . . . (Der bei dieser Position am Jahreschlusse verbleibende Bestand wird in gleicher Verwendung in das folgende Jahr übertragen.)	—	—	—	—	
	5	Für Aufstellung und Unterhaltung der Sammlungen, Fertigstellung des Katalogs und für Verpackungskosten: a. für das Museum in Bonn . . . . . 4000 RM. b. „ „ „ „ Trier . . . . . 4900 „	—	—	—	—	
	6	Für die Anlegung, Unterhaltung und Vermehrung einer Bücherei: a. für das Museum in Bonn . . . . . 1500 RM. b. „ „ „ „ Trier . . . . . 2500 „	—	—	—	—	
	7	Für Aufsicht und Reinigung der Museen, Löhne: a. in Bonn . . . . . 8000 RM. b. in Trier . . . . . 5000 „	2 050	—	—	—	
	8	Für Heizung, Beleuchtung, Wasserleitung, Versicherung, Steuern und Unterhaltung der gärtnerischen Anlagen: a. für das Museum in Bonn . . . . . 15 000 RM. b. „ „ „ „ Trier . . . . . 15 000 „	4 000	—	—	—	Der bisherige Betrag reicht nicht aus.
		In übertragen	6 050	—	—	—	

Titel-Nr.	Ausgabe.	Vorschlag		Betrag	
		bei	aus	für	bei
		Provinzial-	schöpfen-	das	Rechnungs-
		M.	M.	M.	jahr 1919.
III.	Uebertrag	87 900		81 850	
9	Für kleine häusliche Instandsetzungen:				
	a. für das Museum in Bonn . . . . .			3000	RM.
	b. „ „ „ Trier . . . . .			4000	„
	c. „ die teilweise Wiederherstellung der römischen Bäder in Trier . . . . .	10 000		4 700	
10	Für Reisekosten:				
	a. für die Kommissionsmitglieder . . . . .			300	RM.
	b. „ den Direktor in Bonn . . . . .			1600	„
	c. „ „ „ Trier . . . . .			1200	„
	d. „ die Beamten bei den Museen in Bonn und Trier je 1800 RM. . . . .	6 700		5 100	
11	Für Schreibhilfe, Schreibmaterialien, Porto und Drucksachen:				
	a. für das Museum in Bonn . . . . .			1800	RM.
	b. „ „ „ Trier . . . . .	3 800		1 900	
12	Für verschiedene Ausgaben und zur Abrundung (Sämtliche Nummern des Titels III übertragen sich gegenseitig.)	8 980		7 980	
	Summe Titel III.	117 380		101 530	
	<b>Wiederholung.</b>				
I.	Befolgungen . . . . .	40 290		38 065	
II.	Andere persönliche Ausgaben . . . . .	15 100		8 700	
III.	Sächliche und sonstige Ausgaben . . . . .	117 380		101 530	
	Summe der Ausgabe	172 770		148 295	
	Die Einnahme beträgt	172 770		148 295	
	Katgleich.				
	(Die am Jahreschlusse verbliebenen Bestände werden unter Berücksichtigung der bei Titel III Nr. 4 gegebenen besonderen Beschrift zur Veranschaulichung in das nächste Jahr übertragen.)				

Titel-Nr.	Ausgabe.	Vorschlag		Betrag		Bemerkungen.
		bei	aus	für	bei	
		Provinzial-	schöpfen-	das	Rechnungs-	
		M.	M.	M.	jahr 1919.	
				6 050		
				5 300		Der bisherige Betrag reicht nicht aus.
				1 600		Die Kommissionsmitglieder berechnen die hohen Auslagen, während den Direktoren der Recht gegen Veranschaulichungsnachweis ausgestellt wird.
				1 900		Die bisherigen Beträge reichen nicht aus.
				1 000		Erforderlich sind:
				15 850		a) für die Weiterführung der Ausgrabungen auf dem Jülichberge bei Lanien . . . . . 2000 RM.
						b) für die Fortführung der Drücklegung der Sanctionenübergänge 2000 „
						c) für die Uebernahme der Zeichnungen, Zeichblätter, Model und Apparate von der Kaiserpalastausgrabung in Trier auf die Provinz, die von der Museumskommission befürwortet ist und deren Gesamtkosten 10 000 RM. betragen, sind für 4 Jahre je 2500 RM. vorgesehen 2500 „
						d) für sonstige Ausgaben . . . . . 2480 „
						Summe 8980 RM.
				2 250		
				6 400		
				15 850		
				24 500		
				24 500		

